安全理事会

GENERALS/20924
30 October 1989
CHINESE

1989年10月30日

伊拉克常驻联合国代表团临时代办
给秘书长的信

奉我国政府指示，谨向你通报伊朗部队违反停火规定的事件如下：

1. 1989年10月10日9时20分，观察到10名伊朗军人在距我第二军部队600米处（座标059879）加固两个阵地。
2. 1989年10月10日10时20分，观察到6名伊朗军人在距我第二军部队1.5公里处（座标156808）构筑掩体。
3. 1989年10月10日10时20分，观察到一辆挖掘机在距我第二军部队1500米处（座标156808）每隔25至30米挖小洞。
4. 1989年10月11日9时30分，伊朗人在距我第三军部队500至600米处（座标928861和928867）的第一道伊朗土堤上构筑两个作战阵地。
5. 1989年10月11日7时，观察到配有三辆挖土机、三辆推土机、一辆压路机和十辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第三军部队2500米处（座标839356）将主要阵地与 Makhfar al-Asyud Zawiyat al-Kushk 公路连接。
6. 1989年10月11日7时30分，观察到配有一辆挖土机、一辆推土机、一辆压路机和六辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队500米处（座标343586）

筑路。

7. 1989年10月11日8时30分,观察到配有一辆推土机和三辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队800米处(座标301634)筑路。

8. 1989年10月11日9时30分,观察到2名伊朗军人在距我第七军部队前沿500米处(座标556204)的Shatt al-Arab河游泳。

9. 1989年10月11日9时40分,观察到3名伊朗军人在距我第七军部队700米处(座标576193)钓鱼。

10. 1989年10月11日16时50分,观察到5名伊朗军人在距我第七军部队700米处(座标565177)的Shatt al-Arab河游泳。

11. 1989年10月11日20时30分,观察到20名伊朗军人在距我第三军部队100米处(座标939781)的第一道伊朗土堤对面重建旧阵地。

12. 1989年10月12日10时,观察到配有两辆挖土机的一队伊朗工兵在距我第三军部队2300米处(座标932928)堆筑土墩。

13. 1989年10月12日8时,观察到配有一辆推土机和两辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第三军部队250米处(座标949794)加高第一道伊朗土堤。

14. 1989年10月12日7时30分,观察到配有两辆挖土机、两辆推土机和十二辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第三军部队1800米处(座标897348)将路面筑高。

15. 1989年10月12日8时,观察到配有三辆挖土机、三辆推土机、一辆平路机和十二辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第三军部队2500米处(座标839356)将主要阵地与Makhfar al-Asyud Zawiyat al-Kushk公路连接。

16. 1989年10月12日6时10分,观察到一辆载有一门106毫米火

炮及装备的车辆从 Ein al-Khosh 开出。 该车辆开到距我第四军部队 3 000 米处 (座标 268011) Banak 地区 Doveirij 河以东停下。

17. 1989年10月13日17时20分, 看见一辆载有5名伊朗军人的车辆在距我第四军部队600米处(座标663041)在陡崖中段对面 Rafi' 拦河坝以北的水面。

18. 1989年10月12日13时30分和17时, 伊朗人在距我第四军部队1000米处(座标6501)的 Rafi' 拦河坝上筑起一座10米高的金属塔。

19. 1989年10月12日7时, 观察到配有一辆推土机、一辆拖拉机和六辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队500米处(座标343586)筑路。

20. 1989年10月12日10时, 观察到配有1辆挖土机和2辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队700米处(座标302633)加高土堤的高度。

21. 1989年10月12日13时30分, 观察到3名伊朗军人在距我第七军部队500米处(座标514406)的阿拉伯河游泳。

22. 1989年10月12日9时50分, 观察到6名敌人在距我第七军部队700米处(座标576193)的阿拉伯河游泳。

23. 1989年10月13日10时, 观察到1辆推土机在(座标718655)处平整 Mashakh Ashkut 山脊。 同时观察到10名伊朗军人在距我第一军部队1500米处加固同一山脊上的观察哨所。

24. 1989年10月12日16时15分, 观察到1辆挖土机在距我第二军部队1公里处(座标156788)的 Nakhlestan 地区挖掘一道1米宽、70米长的掩壕。

25. 1989年10月13日7时45分,观察到配有2辆挖土机、2辆推土机和12辆翻斗车在距我第三军部队1800米处(座标897348)加固道路。

26. 1989年10月13日8时,观察到配有3辆挖土机、3辆推土机、1辆平路机和13辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第三军部队2500米处将该处的主要阵地同 Makhfar al-Asyud zawiyat al-Kushk 路连接起来。

27. 1989年10月12日10时10分,观察到一名伊朗军人在距我第七军部队600米处(座标354593)的阿拉伯河捕鱼。

28. 1989年10月13日7时,观察到配有1辆推土机、1辆挖土机、1辆压路机和8辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队500米处(座标343586)的Hajj Salbukh 岛上筑一条路。

29. 1989年10月13日7时45分,观察到一辆挖土机在距我第七军部队600米处(座标546286)清理该地区。

30. 1989年10月13日11时25分,观察到5名伊朗军人在距我第七军部队600米处(座标517416)Khosrowabad 以南的阿拉伯河游泳。

31. 1989年10月13日11时20分,2只伊朗小船从130度角的方向驶到距深水港1英里的地方。他们用轻武器向该地区的一只伊拉克炮艇开火,当炮艇追逐他们时,一名伊朗军人掉进海里。然后,敌人的小船增加至4只,22时20分,所有伊朗小船向伊朗岸边撤退。

32. 1989年10月13日8时5分,观察到1辆挖土机在距我第二军部队1000米处(座标156797)挖掘一道与该处的公路平行的交通壕。

33. 1989年10月14日17时30分,观察到3辆伊朗坦克和另外1辆车从伊朗后方开来。它们在距我第二军部队15公里处(座标195966)停下。

34. 1989年10月13日18时50分,观察到5名伊朗军人从第一道伊朗土堤走下迈向无人地带。他们在距我第三军部队1400米处(座标963764)停下,19时40分,他们向后方撤退。

35. 1989年10月14日9时50分,伊朗人在距我第三军部队500米处(座标940781)重建该处的警戒哨所。

36. 1989年10月14日8时,观察到配有3辆挖土机、3辆推土机、1辆平路机、1辆压路机和10辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第三军部队2500米处(座标840356)工作。

37. 1989年10月14日9时,伊朗人在距我第四军部队1000米处(座标397876) Doveirij河以东和 Jalizat 村以西的地方建一个土造的棚屋。

38. 1989年10月14日7时15分,观察到配有1辆推土机、1辆压路机、9辆翻斗车和1辆救护车的一队伊朗工兵在距我第七军部队600米处

(座标452596)筑一条路。

39. 1989年10月14日16时,观察到5名伊朗军人在距我第七军部队600米处(座标551211)游泳和捕鱼。

40. 1989年10月14/15日和15/16日晚上19时45分至20时,察觉到伊朗军队的5艘船只首次在无人地带距我第六军部队4至5公里处(座标667528、643543、664536、652434和671503)移动。

41. 1989年10月15日11时50分,观察到一辆伊朗推土机在距我第一军部队1,500米处(座标695657)的Mashakh Ashkut山脊筑路完成了大约200米长的路。

42. 1989年10月15日10时,观察到一辆伊朗挖土机在距我第三军部队2,300米处(座标932928)将1989年10月12日伊朗人堆筑的土墩加高。

43. 1989年10月14日17时,伊朗人在距我第三军部队300米处(座标947788)第一道伊朗土堤上筑三座警戒哨所。

44. 1989年10月15日9时,观察到配有一辆挖土机,一辆推土机和两辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第三军部队500米处(座标946794)加高第一道伊朗土堤,并筑一座警戒哨所。

45. 1989年10月15日8时,观察到配有两辆挖土机,两辆推土机,一辆平路机和一辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第三军部队2,500米处(座标841351)。

46. 1989年10月14日10时,观察到8名伊朗军人在距我第五军部队2,000米处(座标312045)修筑一个新的射击阵地。

47. 1989年10月14日10时30分,观察到9名伊朗军人在距我第五军部队1,200米处(座标305048)将旧的射击阵地加上盖顶并修筑一个新的射击阵地。

48. 1989年10月14日13时,观察到在距我第五军部队1,000米处(座标303040)的伊朗部队防线射击阵地内架设一挺伊朗单机关枪。从前该阵地没有架设机关枪。

49. 1989年10月15日8时,观察到配有一辆平路机,一辆压路机,一

辆越野车和四辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队500米处(座标343586)筑路。

50. 1989年10月15日10时30分,四只伊朗小船从330度方位逼近深水港,进入5公里范围内。他们在该地区用轻武器向伊拉克一只炮艇开枪,然后逃逸。伊拉克炮艇没有开枪还击。

51. 1989年10月14日16时5分,伊朗人在距我第四军部队2,000米处(座标5460) Tall al-Midakhan 对面的伊朗土堤上用沙包修建警戒哨所。

52. 1989年10月16日7时45分,观察到配有一辆挖土机和两辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第三军部队500米处(座标946794)加高第一道伊朗土堤。

53. 1989年10月16日8时,观察到配有两辆挖土机和两辆推土机的一队伊朗工兵在距我第三军部队2,500米处(座标841356)的伊朗主要阵地对面 Makhfir al-Asyud 附近平整主路。

54. 1989年10月16日11时20分,观察到一队伊朗军人(约10人)在距我第四军部队3,000米处(座标331953) Rakas 村附近 Doveirij 河东岸用沙包修建警戒哨所。

55. 1989年10月16日8时,观察到配有一辆挖土机,一辆压路机和六辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队500米处(座标343583)筑路。

56. 1989年10月16日14时30分观察到5名伊朗军人在距我第七军部队500米处(座标514406)游泳。

57. 1989年10月17日10时40分,伊朗人在距我第三军部队500米处的(座标946802)第一道伊朗土堤上修筑作战阵地。

58. 1989年10月17日9时,观察到配有一辆推土机、一辆压路机、一辆平路机和七辆翻斗车的一队伊朗工兵在距我第七军部队700米处(座标353593)筑路。

59. 1989年10月17日9时30分,观察到5名伊朗军人在距我第七军部队700米处(座标576193)的Shatt al-Arab河上游泳。

60. 1989年10月18日16时10分,观察到3名伊朗军人在距我第七军部队700米处(座标545250)撒渔网。

61. 1989年10月18日9时,伊朗人在距我第二军部队1,200米处(座标141698和144702)用沙包筑起两个以金属板作盖顶的警戒哨所。

62. 1989年10月18日9时45分,伊朗人在距我第三军部队500米处(座标947805)的第一道伊朗土堤上修筑作战阵地。

63. 1989年10月18日9时50分,观察到一辆伊朗推土机在距我第三军部队500米处(座标946794)加高第一道伊朗土堤。

64. 1989年10月18日8时50分,观察到配有三辆挖土机、两辆推土机和一辆压路机的一队伊朗工兵在距我第三军部队2,500米处(座标841356)加高Makhfar al-Asyud zawiyat al-Kushk公路路面,并平整伊朗防御土堤。

65. 1989年2月20日12时15分,观察到对方从后方搬运一个106毫米口径大炮前往离我第五军部队所在地2000米处的第3B号山(座标970533)。

66. 1989年10月18日11时,观察到配有一辆挖土机、一辆平路机、一辆压路机、六辆翻斗车和一辆救护车在距我第七军部队600米处(座标353593)修筑公路。

67. 1989年10月18日17时20分,观察到八架翻斗车和一辆运兵车,每辆车载着25至30人,在后方行进,停在位于928971座标的伊朗拦河坝,为离我第一军团部队1500米处的伊朗第一道土堤进行加固。

68. 1989年10月18日15时50分,看到一辆推土机在离我第三军团部队500米处把伊朗第一道土堤(座标943794)加高。

69. 1989年10月19日13时,观察到伊朗工兵部队一辆挖土机和一辆越野车在贾姆巴拉以北的小丘(座标718648)附近修整路面。与此同时,见到伊朗部队5名人员在离我第军部队2500米同样座标处建筑一个机关枪阵地。

70. 1989年10月19日22时50分,伊朗方面在离我第三军部队500米处一无人地带(座标944801)修复一个旧的沙包阵地。

71. 1989年10月19日9时25分,观察到伊朗工兵部队三辆挖土机、两辆推土机和两辆压路机在伊朗主要阵地对面通往马赫法西亚尤德的道路(座标841356)处,即离我第三军部队2500米的地方进行工作。

72. 1989年10月19日9时40分,观察到伊朗工兵部队一辆挖土机、一辆推土机和十辆翻斗车在搬运泥土,以填高在座标897348和872357之间,即离我第三军部队1800米处的伊朗第一道土堤。

73. 1989年10月19日11时05分,观察到伊朗工兵部队一辆推土机和三辆翻斗车在离我第七军部队900米处(座标303632)筑路。

74. 1989年10月19日16时05分,观察到伊朗工兵部队一辆挖土机、一辆平路机和四辆翻斗车在把离我第七军部队900米处(座标303633)的小丘填高。

75. 1989年10月19日11时15分,观察到伊朗部队3名人员在离我第七军团部队1000米处(座标667154)捕鱼。

76. 1989年10月19日16时,观察到5名伊朗部队人员在离我第七军部队700米的阿拉伯河(座标591180)中捕鱼。

77. 1989年10月19日16时15分,观察到9名伊朗部队人员在离我第七军团部队1000米处的阿拉伯河中游泳。

78. 1989年10月19日17时15分,伊朗人员为离我第三军团部队500米处的伊朗第一道土堤(座标925855)上的阵地加筑上盖。

79. 1989年10月19日17时20分,听到阿拉伯河东岸离我第七军部队700米处(座标545251)传出手榴弹爆炸的声音。

伊朗方面仍然继续朝着我第三军部队方向，在我军事部队防御工事前面进行灌水行动。下列日期的水位如下：

80. 1989年10月12日：

座标 902203至902904： 25-90厘米；

座标 902904至989731： 0-100厘米；

座标 678327至902203： 0-20厘米；

81. 1989年10月13日：

座标 678327至902203： 0-10厘米；

座标 902203至902904： 25-90厘米；

座标 902904至989731： 0-100厘米；

82. 1989年10月14日：

座标 678327至902203： 0-10厘米；

座标 902203至902904： 25-90厘米；

座标 902904至989731： 0-100厘米；

83. 1989年10月15日：

座标 678327至902203： 0-10厘米；

座标 902203至902904： 25-90厘米；

座标 902904至989731： 0-100厘米；

84. 1989年10月16日：

座标 678327至902203： 0-10厘米；

座标 902203至902904： 25-90厘米；

座标 902904至989731： 0-95厘米；

85. 1989年10月17日：

座标 678327至902203： 0-10厘米；

座标 902 203至902904: 25-90 厘米;

座标 902904至989731: 0-95 厘米;

86. 1989年10月18日:

座标 678327至902203: 0-10 厘米;

座标 902203至902904: 25-90 厘米;

座标 902904至989731: 0-95 厘米;

87. 1989年10月19日:

座标 678327至902203: 0-10 厘米;

座标 902203至902904: 0-65 厘米;

座标 902904至989731: 0-90 厘米;

请将本信作为安全理事会文件分发为荷。

临时代办

萨巴赫·塔拉特·卡德拉特(签名)